

Encontrar la luz

Escrito por Niko Volinski
Ilustrado por Matthew Klem



Serie Leamos

Dear reader,

The book you are about to read was written by Spanish undergraduate students of the World Languages & Cultures department and illustrated by undergraduate students of the School of Art and Design, both from Georgia State University.

This project has been made with my Spanish classes and the final product is a result of collaboration by the authors -students who wrote the original stories based on personal experiences-, and by the illustrators -Art students who gave life to the stories with a fresh and unique touch-. Neill Prewitt supervised the illustration process and I supervised the writing process.

I hope you will find the stories in Serie Leamos, appealing, interesting, and enjoyable. Above all, I hope that these stories will help you love reading and reading in Spanish.

¡Espero que lo disfruten!

Victoria Rodrigo

Encontrar la luz

Historia original

Escrito por Niko Volinski
Ilustrado por Matthew Klem

Serie Leamos
Serie's Editor: Victoria Rodrigo

© 2021 Serie Leamos

Vocabulary:

Tristeza - Sadness

Encogerse de hombros- To shrug off

Mezquinos - Demeaning

Desesperación - Despair

Aislado- Isolated

Vecindario - Neighborhood

Rodeado (rodear) - Surrounded (to surround)

Deprimido - Depressed

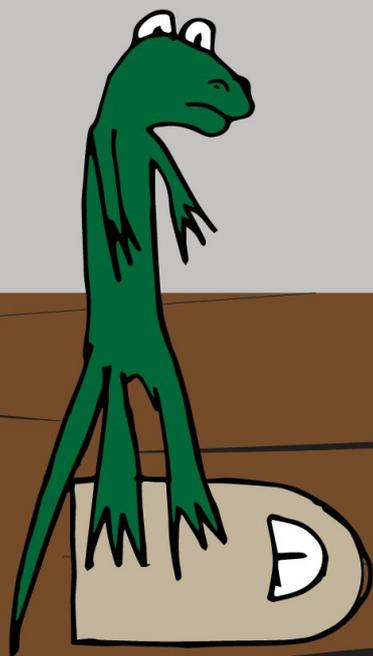
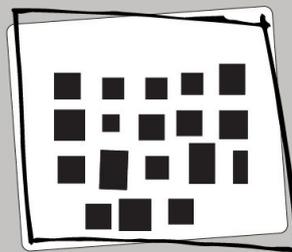
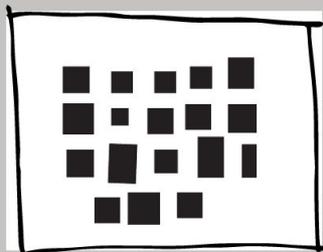
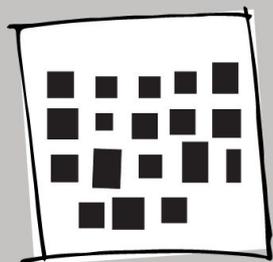
Arreglar(me) - To fix (me) -

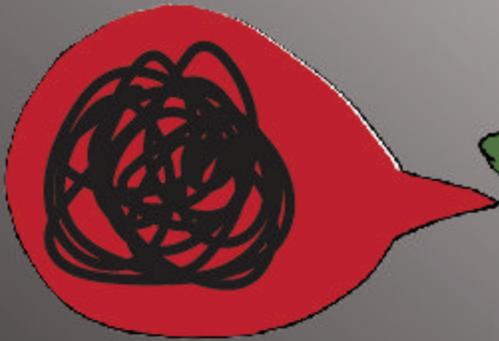
Dolor - Pain -

Soy Remiel y mi historia comienza cuando tenía 12 años, preparándome para la aventura en la escuela secundaria y mi adolescencia. Estos años por venir serían los peores de mi vida, con puntos de tristeza, pero felicidad al final.



Solía tener sobrepeso. Al principio, estaba bajo de peso, yo era niño muy flaco. Sin embargo, cambié drásticamente cuando cumplí 8 años. En el transcurso de dos meses, gané mucho peso. Yo no sabía la causa, ni mi familia tampoco. Simplemente se encogieron de hombros y me aceptaron como "baby fat".





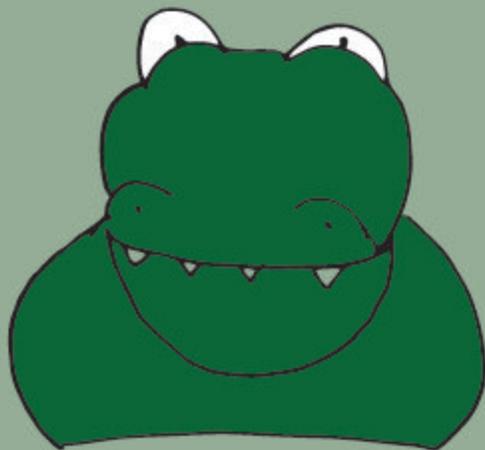
Debido a esto, comencé a ser intimidado en la escuela. El principal culpable de mi sufrimiento fue Azazel. Me llamó gordo y otros nombres mezquinos. Traté de ignorarlo, pero las cosas no cambiaron. Esto fue el comienzo de un camino de desesperación para mí.

La intimidación en la escuela no se detuvo. Sin embargo, las cosas empezaron a verse mejor para mí. Dos nuevos estudiantes, Gabriel y Uriel, en la escuela asistieron a mis clases. Hice amigos con ellos y ya no me sentí aislado.

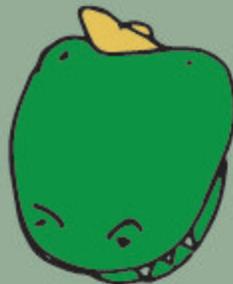
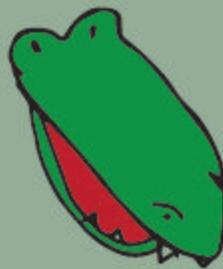


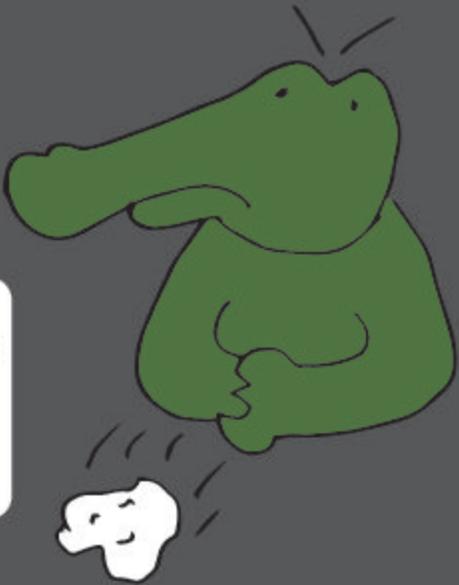
Junto con ellos, una nueva chica se mudó a mi vecindario. Sariela; ella se convirtió en mi mejor amiga.

Con estos tres en mi vida, finalmente tuve mi primer grupo de amigos. Me sentí feliz.



Aunque personas como Azazel
continuaban atacándome y
acosándome, yo tenía a mis amigos.





Entonces creí que estaba bien,
pero...



...estaba
equivocado.

En octavo grado, tuve que asistir a una escuela diferente debido a que nos mudamos. Perdí a mis amigos más cercanos y encontré nuevos enemigos en mi escuela nueva.



Me aceptaron en una escuela secundaria privada, donde estoy rodeado de gente como yo: agradable, inteligente y cosas así.



También empecé a perder peso, y esto mejoró las cosas para mí.



También, me enamoré de un chico llamado Camael y él me enseñó mucho sobre mí. Sin embargo, perdí a Camael por circunstancias desafortunadas, volviéndome deprimido y suicida.

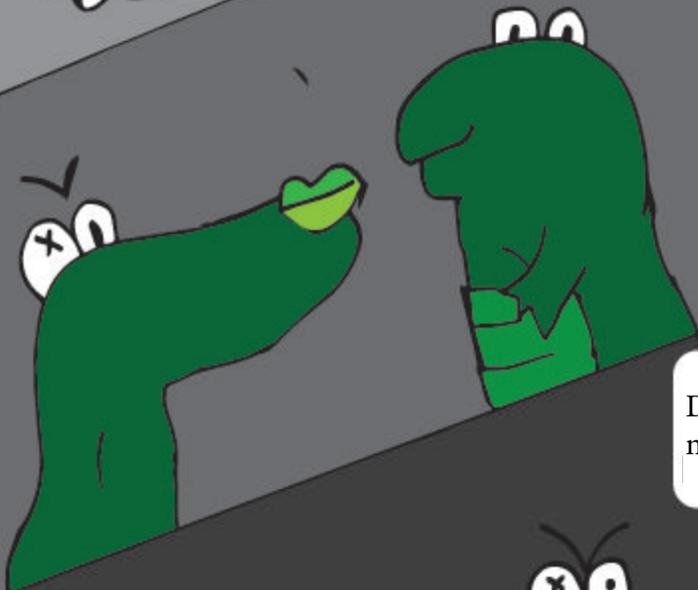


También, comencé a hacerme daño y me corté la piel.





Luego vino Michael. Pensé que él podía arreglarme, pero me lastimó más que nadie. Después de todo el amor que le di y le mostré, él me engañó a cambio. Me mintió y rompió el corazón. Quería suicidarme por ser tan tonto. Le odiaba y me odiaba a mí mismo. Odiaba mi vida



Deseé no haber nacido.





Mientras estaba en el punto más bajo de mi vida, conocí a Zadkiel. Era un buen chico que conocí cuando comenzaba mi primer año en la universidad. No le importan ciertas cosas de mi pasado que me afectan negativamente. Aceptó muchas cosas de mí. Desde el principio, fue diferente a la mayoría de las personas. Me hizo sentir más seguro de mí mismo y me ayudó a aliviar todo el dolor que llevaba sobre mis hombros. Y por eso, lo amo mucho.

Zadkiel, me ayudaste a encontrar la luz. Gracias.
Y te amo.

